**RAPPORT DE L’AUDITEUR INDÉPENDANT**

**A l’actionnaire / A l’associé / Aux actionnaires / Aux associés de la Société ABC** [ou autre destinataire approrié]

**Rapport sur l’audit des états financiers**

**Opinion**

J’ai(Nous avons) effectué l’audit des états financiers ci-joints de la Société ABC (ci-après « la Société ») comprenant le bilan au 31 décembre 201N, dont le total s'élève à XXX.XXX KHUF et présente un résultat après impôt de YYY.YYY KHUF de bénéfice/perte, ainsi que le compte de résultat pour l’exercice clos à cette date, ainsi que les notes annexes aux états financiers qui contiennent un résumé des principales méthodes comptables.

A mon(notre) avis, les états financiers ci-joints de la Société ABC donnent, dans tous leurs aspects significatifs une image fidèle de la situation financière de la Société pour l’exercice clos le 31 décembre 201N, ainsi que du résultat de ses opérations pour l’exercice clos à cette date conformément aux prescriptions de la loi C de 2000 sur la comptabilité en vigueur en Hongrie.

**Fondement de l’opinion**

J’ai(Nous avons) effecuté mon(notre) audit selon les normes hongroises d'audit (ci-après “NHA”) et les lois et règles en vigueur en Hongrie. Les responsabilités qui m’incombent(nous incombent) en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section «*Responsabilités de l’auditeur pour l’audit des états financiers*» du présent rapport.

Je suis(Nous sommes) indépendant(e)s)[[1]](#footnote-1) de l’entité conformément aux règles d’éthique applicables à mon(notre) audit des états financiers en Hongrie. J’ai(nous avons) rempli mes(nos) autres responsabilités conformément à ces exigences.

J’estime(Nous estimons) que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder mon(notre) opinion d’audit.

**Incertitude matérielle lié à la continuité d’exploitation**

*[Jelentéstétel az 570. témaszámú (felülvizsgált) nemzetközi könyvvizsgálati standarddal összhangban]*

**Observations**

*[Par exemple:]*

*[Conséquences d’un incendie:* J’attire(nous attirons) votre attention sur le point ZZZ dans les annexes aux états financiers page X, qui décrit les conséquences d’un incendie qui a eu lieu dans l’usine de la Société. Mon(Notre) opinion n’est pas modifiée par cet évenement.]

**Questions clés de l’audit**

[*Description de chaque question clé de l’audit conformément à la norme ISA 701.*]

Les questions clés de l’audit sont les questions qui, selon notre jugement professionnel, ont été les plus importantes dans l’audit des états financiers de la période considérée. Ces questions ont été traitées dans le contexte de notre audit des états financiers pris dans leur ensemble et aux fins de la formation de notre opinion sur ceux-ci, et nous n’exprimons pas une opinion distincte sur ces questions.

**Autres dispositions**

*[Par exemple:]*

[Les états financiers de la Société pour l’exercice clos le 31 décembre, 201M ont été audités par un autre commissaire aux comptes qui a émis un rapport sans reserves sur ces comptes en date du 31 mars, 201N.]

**Autres informations: Rapport de gestion**

Les autres informations sont contenues dans le rapport de gestion. La direction est responsable de la préparation du rapport de gestion conformément aux prescriptions de la loi comptable et d’autres règles applicables. Mon(Notre) opinion sur les états financiers exprimée sous le paragraphe « Opinion » de mon(notre) rapport ne concerne pas le rapport de gestion.

Dans le cadre de mon(notre) audit des états financiers, ma(notre) responsabilité est de lire le rapport de gestion et, ce faisant, d’examiner si le rapport de gestion présente de fortes incohérences avec les états financiers ou mes(nos) connaissances obtenues pendant l’audit, ou présente des erreurs significatives.

Sur la base de la loi comptable, concernant le rapport de gestion ma(notre) responsabilité est de lire le rapport de gestion et, ce faisant, considérer si le rapport de gestion a été préparé en accord avec les prescriptions de la loi comptable ou d’autres réglementations relatives.

*[Ha nincs más előírás üzleti jelentésre vonatkozóan:*

A mon(notre) avis, le rapport de gestion 201X de la Société ABC est en conformité avec les états financiers 201X de la Société ABC, et le rapport de gestion a été préparé en accord avec les prescriptions de la loi comptable.

Comme il n’y a pas d’autres règles prescrivant d’autres exigences pour le rapport de gestion, à cet égard, ma(notre) opinion n’exprime pas une opinion requise par le paragraphe (5) h) 156 de la loi comptable.

De plus, à la lumière de la connaissance et de la compréhension de l'entité et de son environnement obtenues au cours de la vérification des comptes, je suis(nous sommes) obligé(e)s) de signaler si j’ai(nous avons) identifié des anomalies significatives dans le rapport d’audit, et doit(devons) indiquer la nature des anomalies éventuelles. Je n’ai(Nous n’avons) rien à signaler à cet égard.

*[Ha van más előírás üzleti jelentésre vonatkozóan:*

Au cours de l’exécution de mes(nos) obligations, concernant la formation de mon(notre) opinion sur le rapport de gestion j’ai(nous avons) considéré [lister les règles applicables] comme des réglementations entrainant d’autres obligations dans le rapport de gestion.

A mon(notre) avis, le rapport de gestion 201X de la Société ABC est en conformité avec les états financiers 201X de la Société ABC, et le rapport de gestion a été préparé en accord avec les prescriptions de la loi comptable et [lister les autres règles applicables].

De plus, à la lumière de la connaissance et de la compréhension de l'entité et de son environnement obtenues au cours de la vérification des comptes, je suis(nous sommes) obligé(e)s) de signaler si j’ai(nous avons) identifié des anomalies significatives dans le rapport d’audit, et doit(devons) indiquer la nature des anomalies éventuelles. Je n’ai(Nous n’avons) rien à signaler à cet égard.

**Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance pour les états financiers**

La direction est responsable de l’établissement des états financiers qui donnent une image fidèle conformément à la loi comptable hongroise C de 2000, ainsi que du contrôle interne qu’elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d’états financiers exempts d’anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d’erreurs.

Lors de la préparation des états financiers, c’est à la direction qu’il incombe d’évaluer la capacité de la société à poursuivre son exploitation, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l’exploitation et d’appliquer le principe comptable de continuité d’exploitation, sauf si la direction a l’intention de liquider la société ou de cesser son activité ou si aucune autre solution réaliste ne s’offre à elle.

[Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d’information financière de la société.]

**Responsabilités de l’auditeur pour les états financiers**

Mes(nos) objectifs sont d’obtenir d’obtenir l’assurance raisonnable que les états financiers pris dans leur ensemble sont exempts d’anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d’erreurs, et de délivrer un rapport de l’auditeur contenant notre opinion. L’assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d’assurance, qui ne garantit toutefois pas qu’un audit réalisé conformément aux NHA permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d’erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu’il est raisonnable de s’attendre à ce que, individuellement ou collectivement, elles puissent influer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers prennent en se fondant sur ceux-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux NHA, je(nous) exerce/exerçons mon(notre) jugement professionnel et faisons preuve d’esprit critique tout au long de cet audit.

En outre :

* Identifier et évaluer les risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d’erreurs, concevoir et mettre en oeuvre des procédures d’audit en réponse à ces risques, et réunir des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder l’opinion. Le risque de non-détection d’une anomalie significative résultant d’une fraude est plus élevé que celui d’une anomalie significative résultant d’une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne ;
* Acquérir une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l’audit afin de concevoir des procédures d’audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d’exprimer une opinion sur l’efficacité du contrôle interne de la société ;
* Apprécier le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière ;
* Tirer une conclusion quant au caractère approprié de l’utilisation par la direction du principe comptable de continuité d’exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l’existence ou non d’une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de la société à poursuivre son exploitation. Si selon la conclusion il existe une incertitude significative, je suis tenu(nous sommes tenus) d’attirer l’attention des lecteurs du rapport sur les informations fournies dans les états financiers au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d’exprimer une opinion modifiée. Mes(Nos) conclusions s’appuient sur les éléments probants obtenus jusqu’à la date de mon(notre) rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener la société à cesser son exploitation.
* Evaluer la présentation d’ensemble, la forme et le contenu des états financiers, y compris les informations fournies dans les notes, et apprécier si les états financiers représentent les opérations et événements sous-jacents d’une manière propre à donner une image fidèle..

Je communique(Nous communiquons) aux responsables de la gouvernance notamment l’étendue et le calendrier prévus des travaux d’audit et mes(nos) constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que j’aurais(nous aurions) relevée au cours de mon(notre) audit.

Lieu et date (exemple : Budapest, le 27 avril 2017)

Signature du représentant du cabinet d’audit Signature du commissaire aux comptes

Nom du représentant légal Nom du commissaire aux comptes

Fonction de la personne (gérant...) Commissaire aux comptes

Nom du cabinet d’audit Numéro d’enregistrement

Adresse légale du cabinet d’audit

Numéro d’enregistrement

1. *nőnemben van „e” a végén, többesszámban „s” a végén* [↑](#footnote-ref-1)